

SENAT DE BELGIQUE.

SESSION DE 1909-1910.

**Projet de Loi contenant le Budget du Corps de la
Gendarmerie pour l'exercice 1910.***(Voir les n^{os} 4 et 89, session de 1909-1910, de la
Chambre des Représentants.)***ARTICLE UNIQUE.**

Le Budget du Corps de la Gendarmerie pour l'exercice 1910 est fixé :

1^o Pour les dépenses ordinaires, à la somme de huit millions deux cent cinquante-neuf mille cinq cent septante-huit francs vingt-cinq centimes. fr. 8,259,578 25

2^o Pour les dépenses exceptionnelles, à la somme de un million nonante-cinq mille francs 1,095,000 »

Soit ensemble à la somme de neuf millions trois cent cinquante-quatre mille cinq cent septante-huit francs vingt-cinq centimes . 9,354,578 25

conformément au tableau ci-annexé.

Bruxelles, le 29 avril 1910.

*Le Président de la Chambre
des Représentants,*

EENIG ARTIKEL.

De Begrooting van het Korps der Gendarmerie voor het dienstjaar 1910 is vastgesteld :

1^o Voor de gewone uitgaven, op de som van acht miljoen twee honderd negen en vijftig duizend vijf honderd acht en zeventig frank vijf en twintig centiemen fr. 8,259,578 25

2^o Voor de uitzonderlijke uitgaven, op de som van één miljoen vijf en negentig duizend frank 1,095,000 »

Te zamen op de som van negen miljoen drie honderd vier en vijftig duizend vijf honderd acht en zeventig frank vijf en twintig centiemen 9,354,578 25
overeenkomstig de hierbij gevoegde tabel.

Brussel, den 29^e April 1910.

*De Voorzitter van de Kamer
der Volksvertegenwoordigers,*

COOREMAN.

Les Secrétaires,

De Secretarissen,

A. BORBOUX.

H. CARTON DE WIART.

BUDGET DE LA GENDARMERIE POUR L'EXERCICE 1910.

ARTICLES.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	MONTANT DES CRÉDITS par article.	TOTAL par chapitre.
Première section. — Dépenses ordinaires.			
CHAPITRE I ^{er} .			
1	Traitements et autres allocations et prestations	8,214,578 25	8,214,578 25
CHAPITRE II.			
2	Pensions et secours	45,000 »	
	TOTAL. . . fr.		45,000 »
			8,259,578 25
Deuxième section. — Dépenses exceptionnelles.			
CHAPITRE III.			
3	Amélioration du casernement : bâtiments et mobilier	1,000,000 »	
4	Reprise par l'État du service de couchage dans la province de Liège. . .	25,000 »	
5	Frais d'équipement et d'armement des hommes nommés aux emplois nouvellement créés.	45,000 »	1,095,000 »
6	Acquisition d'objets de couchage pour les hommes nommés aux emplois nouvellement créés.	25,000 »	
TOTAL DU BUDGET DE LA GENDARMERIE. . fr.			9,354,578 25

BEGROOTING DER GENDARMERIE VOOR HET DIENSTJAAR 1910.

ARTIKELN	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	BEDRAG DER KREDIETEN per artikel.	TOTAAL per hoofdstuk.
	Eerste sectie. — Gewone uitgaven.		
	HOOFDSTUK I.		
1	Jaarwedden en andere toekenningen en verstrekkingen.	8,214,578 25	8,214,578 25
	HOOFDSTUK II.		
2	Pensioenen en hulpelden	45,000 »	45,000 »
	TOTAAL. . . . fr.		8,259,578 25
	Tweede sectie. — Uitzonderlijke uitgaven.		
	HOOFDSTUK III.		
3	Veroetering der kazerneering : gebouwen en meubileering	1,000,000 »	1,095,000 »
4	Overneming door den Staat van den slapingdienst in de provincie Luik. . .	25,000 »	
5	Kosten van uitrusting en bewapening der manschappen benoemd tot de nieuw ingestelde bedieningen	45,000 »	
6	Aankoop van beddegoed voor de manschappen benoemd tot de nieuw inges- telde bedieningen	25,000 »	
	TOTAAL VAN DE BEGROOTING DER GENDARMERIE . . . fr.		9,354,578 25